COLLEGE HILL NEWS
COLLEGE HILL COMMUNITY CHURCH, PRESBYTERIAN USA

Publicado Mensualmente **Febrero 2023** **Volumen 13 Número 1**

Desde el escritorio del Pastor...

El principio de la sabiduría es este:
Obtén sabiduría, y cualquier otra cosa que obtengas, obtén información.
Proverbios 4:7 (NVI)

Aprender a hablar, oír y escuchar es una habilidad que puede bendecirte y bendecir a otros por el resto de tu vida. ¿Por qué es esto tan importante? Porque:

> Todo el mundo quiere ser escuchado.... Pero es difícil escuchar cuando las palabras o el tono de las palabras son duras o parecen poco sinceras.
>
> Todo el mundo quiere ser escuchado... Pero es difícil escuchar cuando todo nuestro único objetivo es transmitir nuestro punto de vista, sin hacer ningún esfuerzo por escuchar a la otra persona.

La forma en que hablamos, y cómo escuchamos, dice mucho a los demás sobre quiénes somos y nuestras intenciones percibidas. En nuestra reunión congregacional el pasado domingo 29 de enero, se habló mucho. Desafortunadamente, a menudo faltaba una comunicación productiva y efectiva. Se formularon acusaciones, se compartió información incorrecta y se erosionó la confianza. Una reunión de aproximadamente cuatro horas dejó a muchos agotados y más confundidos o molestos que cuando entraron. Este nunca es el objetivo de la Sesión, ni creemos en los miembros de nuestra congregación.

Por lo tanto, en un esfuerzo por abrir aún más las líneas de comunicación y discusión cristiana, Session ha decidido celebrar TRES sesiones informativas de comunicación congregacional en las próximas semanas. El propósito de estas sesiones de reuniones es proporcionar un entorno menos estructurado que nuestras reuniones anuales regulares, y permitir la discusión de diversos temas de importancia para los miembros sin la limitación de una agenda estructurada. Estas no son reuniones oficiales que requieren votos, sino un foro abierto. Las fechas son:

Domingo 19 de febrero, después de la adoración

Domingo 5 de marzo, después de la adoración

Martes 7 de marzo de 4 a 6pm.

Continúa en la página 2

ÚNETE A NOSOTROS CADA DOMINGO
SERVICIO DE ADORACIÓN A LAS 10:30 AM (Adoración Bilingüe) dentro de la iglesia y en la página de Facebook de College Hill Community Church CLASE DE ESCUELA DOMINICAL PARA ADULTOS 9:15 AM EN ZOOM

Desde el escritorio del pastor...

(continuación de la página 1)

Desafortunadamente, a lo largo de la pandemia, la oportunidad de reunirse, tener compañerismo y fomentar relaciones entre ellos y con el Pastor y la Sesión han sido limitadas. Si bien muchas conversaciones ocurren en privado, a menudo no incluyen a las personas que necesitan participar en esas conversaciones, lo que conduce a información falsa y chismes. Por lo tanto, estas sesiones de reunión tienen como objetivo proporcionar información actualizada y precisa, escuchar las preocupaciones de los miembros, así como las de los líderes, porque todos somos parte del mismo cuerpo de Cristo.

Mientras nos preparamos para estas sesiones de comunicación congregacional, se nos recuerda que es muy fácil tener malentendidos. Por lo tanto, oremos para que todos trabajemos en nuestras habilidades de comunicación. A continuación se muestra información útil a considerar a medida que trabajamos para mejorar nuestras interacciones.

No nos detengamos a escuchar, simplemente esperando una oportunidad para hablar, sino también para escuchar.

> Merriam-Webster define AUDICIÓN como el "proceso, función o poder de percibir el sonido; Específicamente: el sentido especial por el cual los ruidos y los tonos son recibidos como estímulos". ESCUCHAR, por otro lado, significa "prestar atención al sonido; escuchar algo con atención reflexiva; y dar consideración".
>
> Tal vez por eso Jesús dijo a menudo: *"Si alguno tiene oídos para oír, oiga".* Esta es una referencia no solo a escuchar, sino a escuchar cuidadosamente y considerar lo que dice otro.

Di la verdad en amor. Las voces de TODOS son importantes y necesarias, pero sólo si edifican el cuerpo de Cristo. De Efesios 4:14-16, 25-27, 30-32:

> *14 Ya no debemos ser niños, sacudidos de un lado a otro y arrastrados por todo viento de doctrina, por el engaño de la gente, por su astucia en intrigas engañosas. 15 Pero hablando la verdad en amor, debemos crecer en todos los sentidos en Aquel que es la cabeza*, en Cristo, *16 de quien todo el cuerpo, unido y tejido por cada ligamento con el que está equipado, ya que cada parte funciona correctamente, promueve el crecimiento del cuerpo en la construcción del amor.*
>
> *25 Así pues, dejando de lado la falsedad, digamos todos la verdad a nuestro prójimo, porque somos miembros los unos de los otros. 26 Enojaos pero no pequéis; no dejes que el sol se ponga sobre vuestra ira, 27 y no hagas espacio para el diablo.*
>
> *30 Y no entristezcas al Espíritu Santo de Dios, con el cual fuiste marcado con un sello para el día de la redención. 31 Apartad de vosotros toda amargura e ira y enojo y disputas y calumnias, junto con toda malicia*, *32 y sed bondadosos unos con otros, tiernos de corazón, perdonándonos unos a otros, como Dios en Cristo os ha perdonado.*

Y recuerde, uno de los objetivos más importantes de escuchar y comunicarse es obtener una comprensión que construya confianza y relación con Dios y con las personas.

> *La sabiduría es lo principal; Por lo tanto, obtén sabiduría, y con todo lo que obtienes obtén entendimiento.* **Proverbios 4:7**

Tengo la bendición de ser su pastor para un momento como este. Mientras que el viaje nos ha llevado a través de muchas tormentas, y el camino a menudo ha sido rocoso con muchos valles en el camino, Dios está con nosotros. Si confiamos en Dios y confiamos unos en otros, el Señor nos guiará a la tierra prometida. ¡Porque los pasos de los justos son ordenados por el Señor!

Pastor Worthen

LISTA DE ORACIONES Y CUMPLEAÑO.

Oraciones de Sanación, Recuperación y Consuelo Sobre la Enfermedad, Pruebas de Salud y Tratamientos

- Oraciones por María y Delfina Bernado y su hermano que resultó gravemente herido en un accidente automovilístico en Georgia
- Oraciones por Ruth Bragg y su nieta Jasmine que se está recuperando de un accidente de atropello y fuga
- Oraciones de sanación y consuelo para Vicki Eason
- Oraciones por Vivian Fletcher y sus tratamientos
- Oraciones de sanación y tratamientos para Shannon y Carole Estelle
- Bruce Johnson

Oraciones Por Consuelo, Amor y Paz Para Aquellos Que Están en Duelo

- Oraciones por la familia Mack Lake por la muerte del hermano de Mack, Hilton
- Oraciones por Krista Lewis, Brenda y Dan Peters por la muerte de Michaele Peters
- Oraciones por Jauntee McGriff y la familia de Vivian Fletcher
- Oraciones por las familias y comunidades de las recientes tragedias, tiroteos, bombardeos y accidentes.

Oraciones por nuestra comunidad y el mundo

- Oraciones por aquellos que luchan con la salud mental
- Oraciones por cualquiera que se sienta abrumado
- ¡Oraciones por un nuevo HOSPITAL!
- Oraciones para que todos amen con el amor de Dios
- Oraciones por los miembros y líderes de nuestra iglesia, y nuestra iglesia hermana en Cartagena
- Justicia, sanación y reconciliación en nuestra nación y comunidades
- La paz, la protección y la revitalización de Dios

Oraciones de Consuelo, Sanación y Paz Para las Personas Con Enfermedades Crónicas

- Brenda Brown
- Ruth Bragg y familia
- Vicki Eason
- Bruce Johnson
- Amor de Michael
- Bob Moore
- Nelson Stone Sr.
- Dorris Thompson
- Gerry Thompson
- Pastor Darryll y Reverenda Karen Young
- Michael y Gloria Gates
- La familia Stevens
- Connie Lawson
- Carole and Shannon Estelle

Oraciones por Misericordias, Trabajos, Situaciones de Vida que Viajan Seguros

- ¡Oraciones por todos aquellos que se mudan o en un momento de transición!
- Oraciones por Ucrania y Rusia
- ¡Oraciones por la pastora Worthen y su familia!
- Oraciones por José y Dylan Vidal, y su familia
- ¡Oraciones para todos los que miran en línea, y que se sientan impulsados a unirse a nosotros nuevamente pronto!

INFORMES DE ELOGIO

- ¡Damos gracias a Dios por todos los que han sido sanados de cáncer, enfermedad, salud mental y tantas dolencias más!

CUMPLEAÑOS DE FEBRERO – MIEMBROS Y AMIGOS

Jorge Herrera (Tellez)	Feb. 1	Adriano Herrera	Feb. 7	Patricia Grigsby	Feb. 20
Linda Peters	Feb. 3	Elijah Schiessler Benson	Feb. 8	Danielle Pegues	Feb. 20
Tiffany Brown	Feb. 3	Perce Benson Jr.	Feb. 9	Gerry Thompson	Feb. 25
Aaliyah Drake	Feb. 4	Julia Burrell	Feb. 15	Jana Adams	Feb. 25
Katlin Harris	Feb. 6	Karen Young	Feb. 19		

EVENTOS DEL MES DE LA HISTORIA NEGRA

Febrero es el Mes de la Historia Negra, un tiempo dedicado a celebrar y amplificar las contribuciones esenciales de los negros en la historia de Estados Unidos, que tan a menudo se pasan por alto y no se reconocen. A continuación se muestra una lista de varios eventos durante el mes en el área de Dayton.

9 y 16 de Febrero - Black History Trivia Nights - Cada sesión será diferente y tendrá nuevas preguntas de trivia. Ya sea que sea un experto o un novato, únase al Director de Diversidad de Sinclair, Michael Carter, para una divertida noche de trivialidades, respondiendo preguntas que profundizarán más que las típicas preguntas de historia negra. Ubicado en el Omega CDC's Hope Center en 1816 Harvard Blvd, Dayton OH, 45406, en la Suite Sinclair. ¡El evento comienza a las 6 pm y es **GRATIS**!

9 de Febrero - **Redlining: Mapeo del racismo**. Mapping Equity in Dayton, una exhibición itinerante desarrollada por un equipo en Sinclair, utiliza mapas junto con datos actuales e históricos para mostrar cómo las comunidades de hoy todavía se ven afectadas por el redlining, una práctica del gobierno de los Estados Unidos de la década de 1930 que clasificaba los vecindarios y luego usaba mapas codificados por colores para decidir quién podía recibir préstamos de vivienda subsidiada y otros recursos. Únase a la profesora Myla Cardona-Jones de Sinclair College para descubrir cómo esta política patrocinada por el gobierno fue responsable de la desinversión a gran escala en las comunidades negras y marrones y cómo el legado de redlining todavía se siente hoy. Hora: 7-8 pm Lugar: Vandalia Branch Library en 330 S. Dixie Highway

15 de Febrero - **Descolonizando nuestro plato: la historia negra y el futuro de la comida**. Discusión de la historia de la comida en la cultura negra. Desde jardinería hasta visitar mercados locales y más. Con el aumento del costo de los alimentos y la disminución de nuestra salud, ¿cómo podemos recuperar nuestras tradiciones y hacer que los alimentos saludables / de bajo costo sean accesibles para las personas de nuestra comunidad? ¡Este evento tendrá comida, narradores y conversación abierta para que todos participen! ¡Estamos mirando hacia el futuro y encontrando soluciones para que podamos pasar a la acción! ¡También estamos regalando tarjetas de regalo de comestibles de $ 15 a las primeras 20 personas que se presenten y habrá una oportunidad para que 1 persona gane una de regalo de $ 100 para comestibles de Gem City Market! Ubicado en 324 Salem Ave.

18 de Febrero - **El renacimiento de Harlem hasta el presente**. La presentadora Karen D. Brame de las Colecciones Especiales de DML invita a los invitados a un viaje visual de varios períodos, temas y piezas de arte creadas por artistas negros en los Estados Unidos, que abarcan desde principios del siglo 20 hasta la época contemporánea. Hora: 3-5 pm Lugar: West Branch Library en 300 Abbey Ave.

23 de Febrero - **The Lyve.Lyrics Main Event.** Este programa celebrará y elevará los cinco pilares del hip hop: MC'ing, DJ'ing, Breakdance, Graffiti y Conocimiento. Contará con DJs en vivo mezclando las jams y manteniendo las vibraciones altas, talentos locales mostrando sus habilidades con actuaciones musicales, ¡y más! Hora: 6 - 8 pm. Lugar: Biblioteca Principal, Foro Eichelberger en (215 E. Third St.)

25 de Febrero - DCDC - The Skin I'm In... The Muse Machine presenta una danza expresiva acompañada de música, canto, palabra hablada y participación estudiantil, The Skin I'm In... explora la importancia de la autoconciencia, el respeto por el individualismo y la comprensión de que todas las voces importan. Los bailarines de DCDC presentarán un programa original que considera cómo nuestras identidades individuales afectan el cambio en toda la cultura y la sociedad. Hora 1-4 pm Lugar: West Branch Library en 300 Abbey Ave

28 de febrero - **Uplifting our Roots Pop Up Shop** Explore a los empresarios afroamericanos de nuestra comunidad: vea qué servicios ofrecen y aprenda cómo comenzaron sus negocios. Hora: 6 - 7 pm
Ubicación: Biblioteca principal, Foro Eichelberger en (215 E. Third St.)

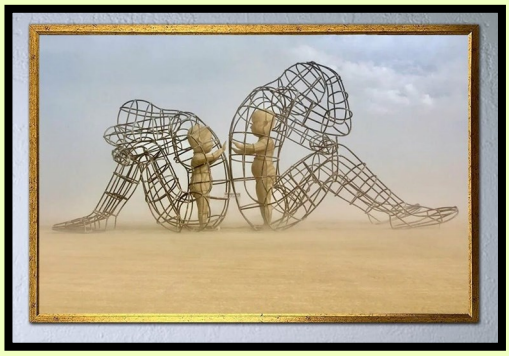
También hay bases de datos en la biblioteca que incluyen artículos sobre la historia negra, incluyendo 'Black Freedom Struggle' y 'Slavery and Anti-Slavery: A Transnational Archieve'. Para obtener acceso, vaya a Dayton-MetroLibrary.org/BlackCulture. Haga clic en Herramientas de investigación cerca de la parte superior de la página. Haga clic en Nuestras bases de datos en línea (en la imagen de una mujer parada sobre un hombre sentado). Las bases de datos se enumeran alfabéticamente.

Dios Con y Dentro de Nosotros

por Pat Townsel

Un niño despierta de un sueño aterrador
Confiadamente llamando, "Mami, Papi" en gritos asustad os y frenéticos
Ceder a abrazar los brazos y la voz suave
Encontrar tranquilidad y calmar la opción beneficiosa
Y *sólo* como ese niño que Dios le dice podemos venir
Encontrando así gozo, paz, salvación eterna como en Su
Amor que sucumbimos voluntariamente, agradecidos, alegremente

Escribí el poema anterior para expresar parte de mi interpretación de la escritura de Mateo citada a continuación. Me doy cuenta de que mi punto de vista es sólo una de un gran número de diversas interpretaciones y puede ser correcta sólo para mí. Sin embargo, incluso si es diferente de la suya, tal vez pueda ver su punto de que como los niños confían indefectiblemente en sus padres, Dios quiere que nosotros, del mismo modo, confiemos en Él. En segundo lugar, Dios quiere que tengamos una capacidad más infantil para perdonarnos a nosotros mismos y a los demás. Muchas veces, abandonados a su suerte, los niños pueden estar discutiendo, o incluso peleando un minuto; y luego perdonar rápidamente e interactuar como mejores amigos. Desafortunadamente, nosotros, como adultos, nos aferramos a las heridas y rencores, negándonos a perdonar a nuestros amigos, y mucho menos a alguien que consideramos nuestros enemigos. Y, de nuevo, desafortunadamente, eso a menudo es cierto entre aquellos de nosotros que somos cristianos. Además, reconocemos lo que Dios espera; Pero disculpen nuestra falta de cumplimiento porque estamos tan heridos, y los demás son tan ofensivos, simplemente no podemos hacerlo. Sin embargo, esa creencia es contraria a otra verdad acerca **de Dios, que es que Dios nunca nos deja solos para lidiar con nuestros problemas.** (escritura abajo) ¡Y con Su presencia está Su fuerza y capacidad para darnos poder! ¿Con qué frecuencia escuchamos, leemos y decimos Filipenses 4:13: "**Todo esto lo puedo hacer por medio del que me da fuerza.** "Esas no son palabras vacías. Son palabras de sostenimiento para que vivamos. Y no hay mejor momento para que prestemos atención a estos recordatorios de confianza y dependencia de la presencia eterna, la fortaleza y el amor de Dios. Oremos, miremos hacia adentro y consideremos las aplicaciones para nosotros en un momento como este.



3 Y él dijo: «De **cierto** os digo que a menos que cambiéis y lleguéis a ser como niños pequeños, nunca entraréis en el reino de los cielos. -Mateo 18:3 NVI.

¿A dónde puedo ir de tu Espíritu?
¿Dónde puedo huir de tu presencia?
8 Si subo a los cielos, tú estás allí;
si hago mi cama en las profundidades, tú estás allí.
9 Si me levanto sobre las alas del amanecer,
si me acomodo en el otro lado del
mar,10 incluso allí tu mano me guiará,
tu mano derecha me sostendrá firmemente.

- Salmo 139: 7-11

La Sociedad Bach interpretará la *Pasión según San Juan* de J.S. Bach el 19 de Marzo

La Sociedad Bach de Dayton presenta una de las grandes obras de la música coral sacra, la *Pasión según San Juan de Johann* Sebastian Bach, el domingo 19 de marzo de 2023 a las 4:00 p.m. en la Iglesia Adventista Kettering, 3939 Stonebridge Rd., cerca del Hospital Kettering. Nuestro propio Larry Hollar es uno de los cantantes del coro de la Sociedad Bach.

Con coro, seis solistas talentosos y orquesta, la pieza cuenta la historia del sufrimiento y la muerte de Cristo el Viernes Santo como se relata en el Evangelio de Juan, capítulos 18-19. También incluye conmovedoras reflexiones musicales sobre la naturaleza del pecado humano y la capacidad que todos tenemos para traicionar a nuestro Salvador. Sin embargo, las personas de fe viven en la esperanza de la redención, la esperanza que más tarde encontramos cumplida en la Pascua.

Una vista previa del concierto a las 3:00 p.m. el 19 de marzo en la iglesia ofrecerá información de fondo sobre Bach y la Pasión, así que planee llegar temprano.

Esta querida y monumental obra no se realiza a menudo, así que ordene sus boletos ahora a las www.bachsocietyofdayton.org o llamando al 937-294-2224. Los boletos para adultos cuestan $ 25, con varios descuentos disponibles.

Enviado por Larry Hollar

ACTUALIZACIÓN FROM ELAM PR MINISTRY

¡Hola, desde tu Ministerio de Relaciones Públicas de Elam! Sabemos que sabes que el mercadillo anual organizado por Linda Peters y Marlea Gaskins se celebró el pasado mes de agosto después de un par de años de no celebrarse debido a la pandemia. Lo que quizás no sepa es que es una tradición de este ministerio donar parte de las ganancias del mercado de pulgas a un evento u organización comunitaria. Este año, el Ministerio de Relaciones Públicas de Elam ofrecerá apoyo financiero al Centro de Aprendizaje Temprano Rosa Parks, en Lori Sue Dr., para su baile de graduación preescolar. Este baile de graduación se lleva a cabo para promover la unidad entre el personal, los padres, los estudiantes y los miembros de la comunidad. El baile de graduación es el 27 de abril de este año, y algunos miembros de nuestro ministerio planean ser voluntarios en el evento en sí. College Hill Community Church, PCUSA, se incluirá en toda la publicidad relacionada con el baile de graduación, por lo que nuestra esperanza es no solo apoyar este maravilloso evento, sino también informar a los padres jóvenes dentro de nuestro vecindario sobre College Hill Community Church. Como siempre, comuníquese con la Presidenta Brenda Peters con cualquier evento que su ministerio pueda estar llevando a cabo para que el Ministerio de Relaciones Públicas pueda ayudarlo con la publicidad.

Enviado por Kathy Lakes

El Amor Supera la Prueba

La autora Adele Calhoun describe la vida como "nuestra prueba de 'libro abierto' sobre el amor". ¿Cómo podemos dominarlo? En *Invitaciones de Dios*, señala que las decisiones diarias son factores decisivos: "Día tras día, a medida que planificamos, trabajamos, producimos, viajamos y nos relacionamos, tomamos decisiones que alteran la vida para amar o descuidar a los demás".

Para otra guía de estudio, reflexione sobre las palabras eternas de San Agustín: "¿Cómo es el amor? Tiene las manos para ayudar a los demás. Tiene los pies para apresurarse a los pobres y necesitados. Tiene ojos para ver la miseria y la necesidad. Tiene los oídos para escuchar los suspiros y las penas de [la gente]. Así es como se ve el amor".

De la publicación NLNL

PROFESOR JOSEPH CARTER CORBIN DAY
CELEBRACIÓN DEL SESQUICENTENARIO

Hablé con Gladys Turner Finney varias semanas y ella compartió que está trabajando en la Celebración del Sesquicentenario para el Día del Profesor Joseph Carter Corbin. Ella dijo que un equipo de filmación de la Universidad de Arkansas en Pine Bluff estaba en Dayton el 14/12/2022 para filmarla para un documental sobre el profesor Corbin. Ella dijo que estaría trabajando en la celebración este año. Le pregunté si me mantendría informado y ella estuvo de acuerdo.

FECHIA: 27 de septiembre de 2023
LUGAR: Pine Bluff, Arkansas
PROPÓSITO: Conmemorar al profesor Joseph Carter Corbin, fundador de la Universidad de Arkansas en Pine Bluff y padre de la Educación Superior para afroamericanos en Arkansas.

Celebración comunitaria: Gratuita y abierta al público, comenzando con una proclamación y una ceremonia de tributo con funcionarios de la ciudad y el estado en el sitio original de la universidad, 2nd Avenue y Oak Street. Los planes incluyen exhibiciones, oradores, documental recientemente lanzado sobre el profesor Corbin en la Biblioteca del Condado de Jefferson de Pine Bluff. Habrá una recepción con panelistas que reflexionarán sobre las contribuciones del Dr. Corbin a la educación en Arkansas. TODOS SON BIENVENIDOS.

Joseph Carter Corbin (1833 -1911) Educador estadounidense de herencia afroamericana, periodista, matemático, erudito, lingüista, músico. Nació libre en Ohio de padres formalmente esclavizados, William y Susan Corbin, de Virginia. Se convirtió en uno de los hombres más educados de su época, obteniendo un título de A.B. y dos maestrías de la Universidad de Ohio en Athens.

Durante la reconstrucción después de la Guerra Civil, el profesor Corbin emigró a Arkansas y en 1872 fue elegido Superintendente de Instrucción Pública de Arkansas. Reconociendo la necesidad de maestros para los 115,000 "libertos", ayudó a sentar las bases para una universidad pública de maestros para "la clase más pobre" que se convertiría en Branch Normal College de la Universidad Industrial de Arkansas ahora la Universidad de Arkansas en Fayetteville. Branch Normal College, fundado en 1873, es el predecesor de A.M.&N. College y la Universidad de Arkansas en Pine Blulff.

Brian Williams, Graphic Artist, Gladys Turner Finney, Stephanie SimsUAPB Museum Director

El profesor Corbin abrió Branch Normal College el 27 de septiembre de 1875 con siete estudiantes de primaria. Durante sus 27 años como fundador y presidente, produjo los primeros afroamericanos en Arkansas con títulos de Artium Baccalaureus (A.B.).

La Universidad de Pine Bluff es la segunda institución pública o de educación superior más antigua del estado. Es una HBCU de concesión de tierras de 1890 y sirve a una población estudiantil diversa que prepara para carreras que sirven a la nación. Contribuye en gran medida a la economía de Pine Bluff.

Enviado por Gladys Turner Finley

SEÑALES DE CUARESMA

¿Por qué debemos observar la Cuaresma? Esta temporada de 40 días de arrepentimiento y reflexión que comienza el Miércoles de Ceniza tiene tres propósitos importantes. La Cuaresma nos ayuda **a DETENERNOS, MIRAR y ESCUCHAR.**

Observamos la Cuaresma porque nos dice que **nos detengamos** y descansemos un rato, y que dejemos de pecar. La Cuaresma nos dice que **MIREMOS** hacia adentro para un autoexamen honesto, que miremos hacia arriba para ver la cruz de Jesús con sanidad y amor, y que miremos hacia adelante a la esperanza de la Resurrección. Y observamos la Cuaresma porque nos dice que ESCUCHEMOS , la voz de Dios, las palabras de Cristo y el movimiento del Espíritu Santo.

¡DETENTE, MIRA y ESCUCHA! Estos mandamientos que son tan cruciales para la seguridad de los viajes también son importantes para nuestro viaje a través de la Cuaresma.

De la publicación NewsletterNewsletter

BECAS PRESBITERIANAS PARA ESTUDIANTES UNIVERSITARIOS

¡Solicite una beca presbiteriana de pregrado hoy! Los estudiantes pueden ser elegibles para $4,000 o más de la Agencia de Misión Presbiteriana a través de la Oficina de Ayuda Financiera para el Servicio. Obtenga más información sobre las pautas y el proceso de solicitud en https://hubs.ly/Q01yDCy00#PCUSA#FinancialAid o Becas presbiterianas para estudiantes universitarios. También están disponibles premios suplementarios para personas de color y subvenciones educativas para nativos americanos. No se requiere una solicitud por separado. Las solicitudes están abiertas desde ahora hasta el 15 de mayo de 2023. Para obtener más información, llame al 502-569-5097

NOTICIAS ADOLESCENTES

La ciudad de Trotwood está organizando un concurso de expresión para estudiantes para el Mes de la Historia Negra.

Se alienta a los estudiantes, grados 3-12 de todas las escuelas dentro de la Ciudad de Trotwood a enviar:

- un ensayo original,
- palabra hablada,
- una obra de arte,
- selección musical

o cualquier otra forma de comunicación y expresión de su deseo.

El trabajo se inspirará en el tema "La historia negra es historia mundial".

Las presentaciones se dividirán en tres grupos:
¨3º - 5º grado,
¨6º - 8º grado
¨9º -12º grado.

Habrá 3 ganadores seleccionados de cada grupo; Los ganadores recibirán un premio en efectivo, una exhibición pública de su pieza de expresión y el reconocimiento del Concejo Municipal por su pieza de expresión.

1er lugar $775;
2do lugar $50;
3er lugar $25.

Las inscripciones al concurso deben enviarse al Coordinador de Marketing de Parques y Recreación, Charles Wheeler III, por correo electrónico, chwheeler@trotwood.org, antes del viernes 17 de febrero.

MARCA TU CALENDARIO

Los diáconos están organizando un almuerzo Potluck inmediatamente después del servicio el domingo 21 de mayo. Empieza a pensar en tu comida favorita para llevar para compartir. Esperamos verte allí.

CELEBRACIÓN DEL DÍA DE REYES

Melanie Monzón hizo un trabajo maravilloso organizando la "Celebración del Día de Reyes". El santuario estaba aproximadamente medio lleno el 6 de enero para la celebración. El pastor abrió el servicio con una oración seguida por Larry Hollar dirigiendo a la congregación cantando los dos primeros versos de "Noche de Paz", primero en español y luego en inglés.

Luego vino el desfile de la Natividad con los niños. María y José con el niño Jesús se sentaron en el frente de la iglesia. Una persona que llevaba un poste con una estrella en la parte superior llevó a los tres reyes al frente de la iglesia junto al piano. Larry Hollar dirigió a la congregación cantando O Come All Ye Faithful, primero en español y luego en inglés mientras los tres Reyes caminaban y se arrodillaban frente al niño Jesús.

Después del concurso, el pastor Worthen hizo que se entregaran tres tarjetas a cada persona que asistió. La tarjeta morada decía 'Dios' en un lado y 'Dios' en el otro, la tarjeta roja decía Jesús en un lado y Jesús en el otro, la tarjeta amarilla decía 'Tú' en un lado y 'Tu' en el otro. Cuando Pastor dio el sermón, la gente recibió instrucciones de levantar la tarjeta apropiada cada vez que ella decía la palabra en ella.

Pastor dijo que había tres cosas que Dios consideraba importantes. Primero, Dios nos muestra que los niños y los jóvenes son muy importantes porque Dios no trajo al mundo un salvador adulto, sino que comenzó con un bebé. Nadie es demasiado joven o demasiado pequeño para ser usado por Dios. Segundo: Dios nos muestra que no importa quién seas, dónde nazcas o de dónde vengas, puedes convertirte en cualquier cosa a través del poder de Dios. Tercero: Dios nos muestra que debemos decidir por nosotros mismos a quién escuchar. El rey Herodes les dijo a los sabios que regresaran y le dijeran dónde estaba el bebé, pero después de que Dios les advirtió en un sueño que no regresaran a Herodes, se fueron a su propio país por otro camino.

El pastor luego hizo preguntas a los niños sobre la historia que los niños respondieron. José Vidal concluyó el servicio con una canción que escribió, Mi Paz, Mi Amor.

Luego, todos bajaron al Fellowship Hall para tomar sopa y "la rosca de reyes", también conocida en los Estados Unidos como "pastel de reyes". Este es un pan dulce tradicional en forma de corona que tiene un pequeño niño Jesús de plástico escondido en algún lugar dentro que simboliza cómo los reyes ocultaron la ubicación del niño Jesús de Herodes y su ejército. Se le dio un regalo a cada niño: se hicieron dibujos para regalos para los adultos.

Coalición Comunitaria del Clero
Necesidad de un Nuevo Hospital

Ayude a demostrar a Premier Health que no aceptaremos nada menos que un centro hospitalario adecuado en el lugar del Buen Samaritano. Únase a nosotros **todos los viernes** de 11:30 am a 12:30 am al lado del antiguo Good Samaritan Hospital, 2222 Philadelphia Dr. para mostrar su apoyo.
Comuníquese con el obispo Richard Cox (937-287-9353) o Nancy Keihl (937-422-4391) para

ALERTA DE ESTAFA TELEFÓNICA

Kathy Lakes recibió un mensaje de texto del pastor Worthen el 31 de enero preguntándole si estaba disponible para ayudarla ese día. Cuando Kathy respondió "sí, lo estoy", el siguiente mensaje de texto le preguntó si podía comprar tarjetas de eBay para pacientes con cáncer con los que está trabajando.

Dos cosas le hicieron saber a Kathy que esto era una estafa. El número de teléfono desde donde el pastor generalmente envía mensajes de texto a Kathy era diferente, y no llamaron a su hermana Kathy, por lo que sospechó de inmediato. Kathy envió un mensaje de texto diciendo simplemente 'estafa' y notificó al pastor que respondió: "¡Gracias por informarnos sobre esto! Y me alegra que haya tenido la intuición de saber que no habría hecho tal solicitud de la nada sin explicación o antecedentes de la iglesia".

Incluimos esto en la página de Facebook de la iglesia y en el boletín para que todos los miembros de la congregación sepan que esto es una estafa si son contactados.

Buena captura Kathy y gracias por compartir la información!

GUARDA TUS SELLOS

Por favor, guarde sus sellos y sellos forever con el importe del franqueo de las cartas recibidas. Los sellos deben cortarse 1/4" en cada lado. Se pueden dar sellos a **Gladys Turner Finney**

FAITHLIFE
DONACIÓN ELECTRÓNICA

.El Ministerio de Interpretación y Mayordomía está aceptando su ofrenda y contribuciones a College Hill Community Church a través de Faithlife.com. Regístrese en https://faithlife.com/products/giving creando un nombre de usuario y contraseña Las ofrendas también se pueden enviar por correo o dejar en la oficina de la iglesia.

Gem City Market y Gem City Selfie Museum se han unido para crear una experiencia de compra única para la comunidad. El 3 de Febrero, la exhibición emergente del Mes de la Historia Negra de Gem City: ¡Construyendo nuestro futuro negro juntos será EN VIVO! ¡La ventana emergente contará con paredes de selfies que se extenderán durante todo el Mes de la Historia Negra!
Durantela exposición emergente, los clientes podrán comprar productos y también tomar algunas fotos realmente increíbles con familiares y amigos. ¡No podemos esperar a que te unas a nosotros! El Gem City Market está ubicado en 324 Salem Ave.

RECORDATORIO

Seguimos recolectando anteojos usados, teléfonos celulares, sellos. pestañas de latas, tapas / tapas de plástico y botellas de píldoras (etiquetas eliminadas).

Estamos empezando a coleccionar mantas viejas y fundas de colchón (para sacos de dormir), blocs de notas / tarjetas, calendarios 2023 y cartones de huevos.

NO HAY NECESIDAD DE DESPERDICIAR

Darlene Brookshire

EL MINISTERIO VAN DE COLLEGE HILL ESTÁ DE VUELTA

Por favor, notifique a la oficina de la iglesia antes de las 2:00 pm todos los viernes si necesita un viaje.

SOLICITUDES DE CANCIONES

Por favor, hágale saber a Dominique de cualquier solicitud de canción que tenga para adoración del domingo por la mañana. Envíe solicitudes, ya sean himnos, evangelios, contemporáneos, etc. a Dominique Worthen a través del correo electrónico de la iglesia o llamando a la oficina de la iglesia.

Presbiterio del Valle de Miami
Lista de oración de Febrero de 2023

Feb. 5 - **Covenant Presbyterian Church,** 415 North Main Street, Springboro; Pastora Sarah Sparks-Franklin.

Feb. 12 - **Covenant Presbyterian Church,** 201 North Limestone Street, Springfield. la Pastora Jody Schultz Noble; la educadora cristiana, Tyra Jackson; Ministerio Juvenil, Evyn Steinberger.

Feb. 19 - **Iglesia Presbiteriana de Covington,** 30 North Pearl St., Covington. declaró el pastor de suministros, Greg Kurtz (RE); Moderadora, la reverenda Kazy Blocher Hinds.

Feb. 26 - **Fairmont Presbyterian Church,** 3705 Far Hills Ave., Dayton. Los pastores Brian Maguire y Kelley Shin. Ministerio de Niños, Loralei Harding.

Mar. 6 - **Iglesia Presbiteriana Coreana Immanuel,** 10425 Lebanon Pike, Dayton. Pastor Youngnam Lee.

Cada semana le pedimos que ore por una congregación o grupo en nuestro presbiterio. Además, el grupo en el presbiterio por el que les pedimos que oren durante el mes de febrero son los Oficiales Electos del Presbiterio: la Reverenda Sarah Sparks-Franklin, Moderadora; élder Michael Seewer, vicemoderador; Amy Duiker, Presidenta del Consejo; Lynn Bova, secretaria declarada; Anciana gobernante Kathleen Seewer, empleada de registro.

Os pido, hermanos y hermanas, por las misericordias de Dios, que presentéis vuestros cuerpos como sacrificio vivo, santo y agradable a Dios. -Romanos 12:1

Join with others in Presbytery of the Miami Valley for a Time of Prayer

Conéctese con otras personas de todo el Presbiterio del Valle de Miami para un momento de oración. El primer miércoles del mes al mediodía nos reuniremos, a través de Zoom, para un tiempo de oración. Este tiempo guiado de oración nos permitirá orar unos por otros, por nuestros vecinos y por nuestro mundo. Los participantes tendrán la oportunidad de compartir sus alegrías e inquietudes, celebraciones y desafíos particulares.

Únase a través de Zoom:
ID de reunión: 813 8149 4899
Código de acceso: 984343
¿Preguntas? Comuníquese con el presbítero ejecutivo Terry Kukuk en ep@miamipresbytery.org

BANCO DE ALIMENTOS MÓVIL

1/2	**Nuevo Palacio de Justicia del Líbano**
	195 S. Clayton Rd. Nuevo Líbano
	2:00 pm - 3:00 pm
1/4	**Colegio comunitario de Clark State**
	3775 Pentagon Blvd, Dayton
	10:00 am - 11:30 pm
1/4	**Gran Iglesia de San Juan**
	4200 Germantown Pike, Dayton
	10:00 am – 11:30 am
1/11	**Iglesia de la Palabra Viviente**
	926 E National Rd, Vandalia
	10:00 am – 11:00 am
1/23	**Iglesia del Templo Phillips**
	3620 Shiloh Springs Rd, Trotwood
	10:00 am – 11:30 am
1/25	**Asamblea Cristiana de Englewood**
	415 N. Main St. Englewood, OH
	1:30 pm - 2:30 pm
Cada Miércoles	**Banco de Alimentos de Dayton**
	56 Armor Pl. Dayton, OH
	9:00 am - 11:00am

RINCÓN DEL EMPLEADO

Querida familia de College Hill,

Después de recibir preguntas y preocupaciones sobre la Sesión en la reunión congregacional pasada, en nombre de la Sesión quería dejar claro que la Sesión no se ha cerrado a la congregación. Dado que había un nuevo pastor, junto con mucha información confidencial que se cubría, el pastor y los miembros de la sesión necesitaban tiempo para conocerse y hablar libremente. Por lo tanto, la sesión optó por limitar la asistencia de los no miembros de la sesión a aquellos miembros de la iglesia que tenían solicitudes o inquietudes específicas que querían que se abordaran. Esta ha sido la política de Session desde 2021. Dado todo lo que ha ocurrido en el último año, incluida la queja correctiva, la solicitud del Comité del Ministerio de una Comisión Administrativa, etc., seguimos teniendo un expediente completo y mucha información confidencial que debe cubrirse regularmente. Sin embargo, siempre tratamos de hacer espacio a cualquier miembro que tenga preguntas e inquietudes lo más oportuna posible.

Por lo tanto, en caso de que tenga preguntas o inquietudes que le gustaría abordar con los ancianos de la sesión, las reuniones mensuales regulares de la sesión son el 4to martes de cada mes a las 6 p.m. en la iglesia (solo reuniones en persona). De vez en cuando esas fechas cambian debido a días festivos o conflictos. Si desea venir y hablar con la Sesión juntos, por favor póngase en contacto conmigo y / o con el Pastor Worthen. Háganos saber la fecha y el tema para que podamos agregar su información a la agenda y si tenemos que hacer alguna investigación sobre su tema, estaremos preparados. Tenga en cuenta que normalmente tenemos una agenda muy completa, por lo que a menudo tenemos que limitar el tiempo que podemos dedicar a cualquier tema. Si se necesita más tiempo, es posible que necesitemos organizar otra reunión.

Para su información, una lista de las fechas reales de nuestras reuniones se encuentra dentro de este boletín y mensualmente junto con las otras fechas de reunión.

Dios nos bendiga a todos, Marva Gray, Secretaria de Sesión

REUNIONES ORDINARIAS FEBRERO 2023

La sesión tiene reuniones aprobadas en el interior. Los ministerios y comités pueden comenzar a reunirse en el interior después de la comunicación de Edificios y Terrenos con respecto a los protocolos.

Servicio de adoración: todos los domingos a las 10:30 AM en College Hill Community Church. También transmitido en vivo a través de Face book en la página de Facebook de collegehillcommunitychurch. Grabaciones anteriores del servicio disponibles en nuestra página de Facebook y Youtube.

Escuela Dominical para Adultos : todos los domingos a las 9:15 AM en Zoom. ID de reunión: 812 9453 9963 Código de acceso: 759784

Estudio Bíblico – todos los jueves de 6:00 PM – 7:00 PM en Zoom con el Pastor Worthen (*2, 9, 16, 23 de febrero)* ID de reunión: 848 8361 9102 Código de acceso: 334672.

Edificios y terrenos - 2do miércoles a las 2PM, (*8 de febrero)* en Zoom

Educación Cristiana – Martes a las 2pm, (21 *de febrero*) en Zoom

Diáconos – Tercer lunes a las 6:00 PM, en Zoom *(20 de febrero)*

Ministerio de Relaciones Públicas de Elam – *(14 de febrero)* a las 10 AM

I & S Meeting - 2do lunes a las 3PM (*13 de febrero*) en Zoom

Comité de Adoración Interior/Exterior T.B.D.

Personal – No se ha anunciado ninguna reunión de febrero.

Sesión – Cuarto martes a las 6:00 PM. (*28 de febrero*).

Justicia Social y Pacificación – (*14 de febrero*) a las 6:00 PM en Zoom.
ID de reunión: 838 3655 9076 Código de acceso: 170476

Estudio Bíblico Español/Inglés – Todos los domingos después del servicio de adoración. El 19 de febrero y el 26 de febrero se cancelaron para: Sesión informativa de la reunión congregacional y Soul Food Show Down (respectivamente)

Adoración y Música – 2º martes a las 5PM. Trasladado al 21 de febrero debido al Día de San Valentín

DÍAS/EVENTOS ESPECIALES FEBRERO 2023

FEBRERO ES EL MES DE LA HISTORIA NEGRA (ver página ? para una lista de eventos

Martes, 14 de febrero - **Día de San Valentín**

Domingo, 19 de febrero – **Sesión de reunión informativa congregacional** después de la adoración

Lunes, 20 de febrero **– Día del Presidente**

22 de febrero – **Miércoles de Ceniza –** Programa de adoración conjunta. Más información a continuación.

Domingo, 26 de febrero – **Servicio de adoración conjunta con Emmanuel Ministries, en College Hill. ¡Soul Food Showdown después de la adoración!**

MUSEO Y CENTRO NACIONAL DE CULTURA AFROAMERICANA

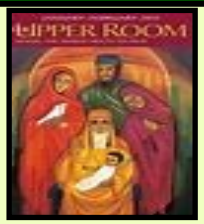
El Museo Nacional Afroamericano y Centro de Cultura está ubicado en 1350 Brush Row Road, Wilberforce, OH y abrió de miércoles a sábado de 9 a.m. a 4 p.m. Las exhibiciones actuales incluyen: Afroamericanos luchando por una doble victoria, Queens of the Heartland, Rhythm of Revolution-The Transformative Power of Black Art 1619 to the Present, What's in Your Attic? Selecciones de nuestra colección permanente.

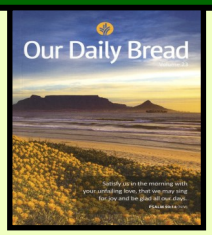
DIACONOS

JAN BRECHT	937-572-3706	jsbpups@aol.com
PAULA DRAKE	937-856-5681	pdrake7952@gmail.com
MACKARTHOR LAKES	937-397-5197	mack.lakes1956@gmail.com
LARRY JENKINS	937-231-3508	Niallc3@gmail.com
MELANIE MONZON	937-510-8978	melanie.anywhere@gmail.com
PAT TOWNSEL	937-832-1293	pltowns@msn.com

REVISTAS DEVOCIONALES DIARIAS

Las revistas devocionales Upper Rooms y Daily Bread ya están disponibles. Pídale una copia al acomodador.





STAFF E-MAIL ADDRESSES

pastor@collegehillcommunitychurch.org
(Pastor Worthen)

secretary@collegehillcommunitychurch.org
(Dominique Worthen, church secretary)

treasurer@collegehillcommunitychurch.org
(Ivy Young, treasurer)

PHONE 937-278-4203 • **FAX** 937-278-2606
EMAIL: collegehillcommunitychurch@gmail.com
WEB SITE: www.collegehillcommunitychurch.org/

Rev. Dr. M. Merritt Worthen - Pastor
Marva Gray - Clerk of Session
Jan Brecht - Deacon Moderator
Jan Brecht - Newsletter Co-Editor
Pat Townsel - Newsletter Co-Editor

College Hill Community Church
1547 PHILADELPHIA DRIVE
DAYTON, OHIO 45406

LA DECLARACIÓN DE MISIÓN PARA LA IGLESIA COMUNITARIA COLLEGE HILL

Somos una familia de cristianos que incluyen intencionalmente a todos los hijos de Dios mientras vivimos en fiel obediencia al mandato de Dios de amarnos unos a otros y buscar la justicia, usando a Jesús como nuestro ejemplo. Nos esforzamos por servir al pueblo de Dios y conectarnos entre nosotros personal, espiritual y socialmente.